

## قرار رئيس جمهورية مصر العربية

بالقانون رقم ١٢٤ لسنة ٢٠١٣

بربط حساب ختامى موازنة هيئة النقل العام بالقاهرة

عن السنة المالية ٢٠١٢/٢٠١٣

### رئيس الجمهورية المؤقت

بعد الاطلاع على الإعلان الدستورى الصادر فى الثامن من يوليو سنة ٢٠١٣ ؛  
وعلى القانون رقم ٥٣ لسنة ١٩٧٣ بشأن الموازنة العامة للدولة والقوانين المعدلة له ؛  
وعلى المرسوم بقانون رقم ٤٢ لسنة ٢٠١٢ بربط موازنة هيئة النقل العام بالقاهرة  
للسنة المالية ٢٠١٢/٢٠١٣ ؛

### قرر

القانون الآتى نصه :

( المادة الاولى )

تعديل اعتمادات موازنة هيئة النقل العام بالقاهرة للسنة المالية ٢٠١٢/٢٠١٣ بمبلغ ١٨٤١٨٤٣٠٩ جنيهاً (فقط وقدره مائة وأربعة وثمانون مليوناً ومائة وأربعة وثمانون ألفاً وثلاثمائة وتسعة جنيهاً لا غير) .

وذلك لمواجهة الزيادات التى وقعت بالأجور بمبلغ ٩٢٣٨٧٠٣٦ جنيهاً وبباقي التكاليف والمصروفات بمبلغ ٩١٧٩٧٢٧٣ جنيهاً ، مقابل زيادة اعتمادات الإيرادات بمبلغ ١٦٩٦٨٧٢١٢ جنيهاً ، وزيادة اعتمادات خسائر العام (عجز النشاط) بمبلغ ١٤٤٩٧٠٩٧ جنيهاً .

وفقاً لما أسفر عنه التنفيذ الفعلى لموازنة الهيئة .

( المادة الثانية )

تربط جملة حساب ختامى موازنة هيئة النقل العام بالقاهرة للسنة المالية ٢٠١٢/٢٠١٣ بمبلغ ٣٩١٤٩٥٣٢٢٥ جنيهاً (فقط وقدره ثلاثة مليارات وتسعمائة وأربعة عشر مليوناً وتسعمائة وثلاثة وخمسون ألفاً ومائتان وخمسة وعشرون جنيهاً لا غير) .

( المادة الثالثة )

تربط التكاليف والمصروفات للسنة المالية ٢٠١٢/٢٠١٣ بمبلغ ١٩٥٩٩٣٢٣٠٩ جنيهاً (فقط وقدره مليار وتسعمائة وتسعة وخمسون مليوناً وتسعمائة واثنان وثلاثون ألفاً وثلاثمائة وتسعة جنيهاً لا غير) موزعة كالاتى :

أجور بمبلغ ١٠٠٤٤٠٣٠٣٦ جنيهاً .

باقي التكاليف والمصروفات بمبلغ ٩٥٥٥٢٩٢٧٣ جنيهاً .

( المادة الرابعة )

تربط الإيرادات للسنة المالية ٢٠١٢/٢٠١٣ بمبلغ ١٦٨١٤٣٥٢١٢ جنيهاً فقط وقدره مليار وستمائة وواحد وثمانون مليوناً وأربعمائة وخمسة وثلاثون ألفاً ومائتان واثنان عشر جنيهاً لا غير) منها مبلغ ٩٥٠١٤٧٠٠٠ جنيهاً إعانات من الخزانة العامة .

( المادة الخامسة )

تربط خسائر العام (عجز النشاط للسنة المالية ٢٠١٢/٢٠١٣ بمبلغ ٢٧٨٤٩٧٠٩٧ جنيهاً فقط وقدره مائتان وثمانية وسبعون مليوناً وأربعمائة وسبعة وتسعون ألفاً وسبعة وتسعون جنيهاً لا غير) .

( المادة السادسة )

تربط الاستخدامات الرأسمالية للسنة المالية ٢٠١٢/٢٠١٣ بمبلغ ١٩٥٥٠٢٠٩١٦ جنيهاً فقط وقدره مليار وتسعمائة وخمسة وخمسون مليوناً وعشرون ألفاً وتسعمائة وستة عشر جنيهاً لا غير) موزعة كالتالى :

استخدامات استثمارية بمبلغ ١٢٣٨٤٤٤٥٧ جنيهاً .

تحويلات رأسمالية بمبلغ ١٨٣١١٧٦٤٥٩ جنيهاً .

( المادة السابعة )

تربط الإيرادات الرأسمالية للسنة المالية ٢٠١٢/٢٠١٣ بمبلغ ١٩٥٥٠٢٠٩١٦ جنيهاً فقط وقدره مليار وتسعمائة وخمسة وخمسون مليوناً وعشرون ألفاً وتسعمائة وستة عشر جنيهاً لا غير) موزعة كالتالى :

إيرادات رأسمالية متنوعة بمبلغ ١٩٠٠٢٥٢١٣٩ جنيهاً ، منها مبلغ ١٠٣١٨٠٧٧٥ جنيهاً مساهمة من الخزانة العامة لتمويل التحويلات الرأسمالية .

قروض وتسهيلات ائتمانية بمبلغ ٥٤٧٦٨٧٧٧ جنيهاً ، قروض محلية من بنك الاستثمار القومى .

( المادة الثامنة )

يُنشر هذا القرار بقانون فى الجريدة الرسمية ، ويعمل به من اليوم التالى لتاريخ نشره .

صدر برئاسة الجمهورية فى ٢٤ المحرم سنة ١٤٣٥ هـ

(الموافق ٢٨ نوفمبر سنة ٢٠١٣ م) .

عدلى منصور

**حساب ختامى موازنة هيئة النقل العام بالقاهرة**  
**عن السنة المالية ٢٠١٣/٢٠١٢**

( المبالغ بالجنيه )

التكاليف والمصروفات	ختامى ٢٠١٣/٢٠١٢	الإيرادات	ختامى ٢٠١٣/٢٠١٢
مج (١) خامات ومواد ووقود وقطع غيار	٢٣٤٢٨٣٤٩١	مج (١) إيرادات النشاط .....	٣٢١٩.٣١٨٥
مج (٢) أجور .....	١٠.٤٤.٣.٣٦	مج (٢) منح وإعانات .....	٩٥.٧.٤.٨٩
مج (٣) المصروفات .....	٤٥٧٩٧٥٢١٨	مج (٣) إيرادات استثمارات وفوائد	٢٣٦٩٤٩
مج (٥) أعباء وخسائر .....	٢٦٣٢٧.٥٦٤	مج (٤) إيرادات وأرباح أخرى ..	٤.٨٥٩.٩٨٩
جملة التكاليف والمصروفات ...	١٩٥٩٩٣٢٣.٩	جملة الإيرادات .....	١٦٨١٤٣٥٢١٢
		خسائر العام (عجز النشاط) ....	٢٧٨٤٩٧.٩٧
جملة ختامى الموازنة الجارية ....	١٩٥٩٩٣٢٣.٩	جملة ختامى الموازنة الجارية ....	١٩٥٩٩٣٢٣.٩
الاستخدامات الاستثمارية .....	١٢٣٨٤٤٤٥٧	الإيرادات الرأسمالية المتنوعة ..	١٩.٠.٢٥٢١٣٩
التحويلات الرأسمالية .....	١٨٣١١٧٦٤٥٩	القروض والتسهيلات الائتمانية ..	٥٤٧٦٨٧٧٧
جملة الاستخدامات الرأسمالية .	١٩٥٥.٢.٩١٦	جملة الإيرادات الرأسمالية .....	١٩٥٥.٢.٩١٦
الإجمالى .....	٣٩١٤٩٥٣٢٢٥	الإجمالى .....	٣٩١٤٩٥٣٢٢٥